



## „Spiel ohne Grenzen“

Am vergangenen Samstag haben die AH-ler des Sportvereins Amtzell nach fast 15 Jahren wieder einmal zum „Spiel ohne Grenzen“ eingeladen. Für den Sportverein sowie für alle teilnehmenden Teams eine gelungene Veranstaltung. Nicht nur die Teilnehmer haben mitgemacht, sondern auch das Wetter. Vom Bobbycar-Parcours über Team-Grasski-Renner bis hin zu verschiedenen Geschicklichkeitsspielen mit Ball war alles im Angebot. Und bei den sommerlichen Temperaturen waren die zwei Spiele mit Wasser nicht nur für die Teilnehmer eine willkommene Abkühlung. Sogar der Moderator durfte in voller Montur, mit „Unterstützung“ des Rathaus-Teams mehr oder weniger freiwillig über die Wasserrutsche gleiten. Alles in allem wieder einmal ein Heidenspaß mit einem gemütlichen Hock bis in die Abendstunden. Somit gab es bei dieser Veranstaltung nur Gewinner und die Platzierung nach Punkten wurde trotz des sportlichen Ehrgeizes ganz schnell zur Nebensache.



Matrosen der Musikkapelle Amtzell (Foto V. Stiller)



Die Gemeinde auf der Wasserrutsche



Matrose Kai (Foto V. Stiller)



Kirchengemeinde (Foto V. Stiller)



Auf dem Bobbycar-Parcours



# AUF EINEN BLICK

## NOTRUFNUMMERN

Polizei	Tel. 110
Polizei-posten Vogt	Tel. 07529 / 971560
Feuerwehr	Tel. 112
Rettungsdienst Notarzt	Tel. 112
Giftnotruf	Tel. 0761 / 19240
Störungsannahme Wasser	Tel. 07528 / 920 960
Störungsannahme Strom	Tel. 0800 / 3629 477
Störungsannahme Gas	Tel. 0800 / 775 0001
Störungsannahme TeleData	
Ansprechpartner	
Antennennetz Amtzell:	
Herr Robin Hellweg	Tel. 0800 / 5007 100

## BEREITSCHAFTSDIENSTE

<b>Ärztlicher Notdienst</b>	Tel. 116117
<b>Pflegedienste</b>	
Pflegedienst Medias	Tel. 07520 / 5353
Sozialstation St. Martin	Tel. 07529 / 855 meger@sozialstation-schlier.de
<b>Altenheim und Kurzzeitpflege</b>	
St. Gebhard	Tel. 07520 / 959-0
Nachbarschaftshilfe Amtzell	Tel. 07520 / 923949
Lebensräume Jung u. Alt	Tel. 07520 / 5599
St. Jakobus Behindertenhilfe	Tel. 07520 / 923754
Liebenau Teilhabe gemeinnützige GmbH	Tel. 07520 / 95623 122 ada@stiftung-liebenau.de
Pflegestützpunkt Landkreis Ravensburg	Tel. 0751 / 85-3318 oder -3319
<b>Augenarzt</b>	Tel. 01801 / 929346
<b>Kinderarzt</b>	Tel. 01801 / 929288
<b>Zahnärzte</b>	Tel. 01805 / 911630

## APOTHEKEN

### Samstag, 23. Juni 2018

Von 8.30 Uhr bis 8.30 Uhr am nächsten Tag:  
Staufen-Apotheke Wangen, Martinstorplatz 4  
Tel. 07522 / 6585

### Sonntag, 24. Juni 2018

Von 8.30 Uhr bis am nächsten Tag:  
St. Gallus, Apotheke Kißlegg, Herrenstr. 10  
Tel. 07563 / 8230

### Zusatzdienst:

Von 11.00 Uhr – 12.00 Uhr und von 18.30 Uhr – 19.30 Uhr  
Apotheke im Gesundheitszentrum, Siemensstr. 12  
Tel. 07522 / 931077

## ABFALLENTSORGUNG

### Abfuhrtermine der Restmüll- und Biotonnen:

Siehe persönlicher Abfallkalender 2018 des Landkreises!

### Grüngutannahme 2018:

Samstag, 23.06.2018 von 14.00 Uhr – 16.00 Uhr  
Mittwoch, 27.06.2018 von 17.30 Uhr – 19.00 Uhr

## WICHTIGE ANSPRECHPARTNER

<b>Rathaus (Zentrale)</b>	Tel. 07520 / 950 – 0 Fax 07520 / 6478 info@amtzell.de
Öffnungszeiten:	Mo. - Do. 8.00 – 12.00 Uhr Mi. 16.00 – 18.00 Uhr Fr. 8.00 – 12.30 Uhr
<b>Katholische Kirche: Pfarrbüro</b>	Tel. 07520 / 96160 Fax 07520 / 96170 pfarramt.amtzell@drs.de
Öffnungszeiten:	Mo. 9.00 – 11.30 Uhr Di. 9.15 – 11.30 Uhr Do. 16.30 – 19.00 Uhr Tel. 07528 / 927149
Pfarrer Erhard Galm Pastoralreferentin Mirjam Schweizer	Tel. 07520 / 9669066 oder 0174 / 7964816 Tel. 07528 927106
Gemeindeassistent Georg Wößner	Tel. 07528 927106
<b>Evangelische Kirche:</b>	
Pfarrerin Helena Rauch und Pfarrer Christoph Rauch	Tel. 07520 / 9203685 helena.rauch@elkw.de christoph.rauch@elkw.de Tel. 07522 / 2324 Fax 07522 / 5852 gemeindebuero.wangen@elkw.de
Gemeindebüro	Mo. 14.00 – 17.00 Uhr Di. - Fr. 8.30 – 11.30 Uhr
Öffnungszeiten:	
<b>Ländliches Schulzentrum:</b>	
Rektor Roland Titel	Tel. 07520 / 9562-0 info@schulzentrum-amtzell.de
<b>Kindertagesstätte St. Gebhard</b>	
Frau Veronika Göser	Tel. 07520 / 5486 info@kita-st-gebhard.de
<b>Kindertagesstätte St. Johannes</b>	
Frau Angelika Köhler	Tel. 07520 / 6227 stjohannes.amtzell@kiga.drs.de
<b>Kinderkrippe Sonnenblumenhaus</b>	
Frau Antje Le Cossec	Tel. 07520 / 923565 postfach@kinderkrippe-amtzell.de

### BürgerMobil

Betriebszeit: Mittwoch und Donnerstag  
Anmeldung jeweils am Tag davor  
zwischen 16.00 und 18.00 Uhr Tel. 07520 / 95028

**Café Herzraum** immer mittwochs  
von 9 - 12 Uhr und von 14.30 Uhr - 18.00 Uhr

## IMPRESSUM

### Herausgeber: Bürgermeisteramt Amtzell

Waldburger Str. 4, 88279 Amtzell  
Tel.: 07520 / 950-0 (Zentrale)  
Fax.: 07520 / 6478  
E-Mail: info@amtzell.de  
Internet: www.amtzell.de

### Verantwortlich für den redaktionellen Inhalt

**des amtlichen Teils:** Bürgermeister Clemens Moll  
oder sein Vertreter im Amt

Herstellung und Vertrieb: Druck + Verlag Wagner GmbH & Co. KG  
Max-Planck-Str. 14, 70806 Kornwestheim  
Tel. 07154 / 82 22-0, Fax 07154 / 82 22-15

### Verantwortlich für den Anzeigenteil:

Ralf Berti, E-Mail: info@duv-wagner.de  
Erscheint wöchentlich freitags  
Bezugsgebühr jährlich € 24,00



## AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

### GEMEINDERATSSITZUNG



#### Bericht aus der Sitzung des Gemeinderats vom 18.06.2018

##### 1. Bekanntgabe der in nichtöffentlicher Sitzung gefassten Beschlüsse

Bürgermeister Clemens Moll teilte aus der letzten nichtöffentlichen Gemeinderatssitzung vom 14.05.2018 mit, dass sich der Gemeinderat mit der Festlegung eines Ordnungsgeldes sowie mit Personalangelegenheiten befasst hat.

##### 2. Bürgerfragestunde

Von einer ZuhörerIn wurde die Frage nach dem Baugebiet „Pfärricher Straße“ gestellt und sie erkundigte sich, bis wann mit der Bauplatzvergabe gerechnet werden kann. Der Vorsitzende antwortete, dass das Thema der Bauplatzvergabekriterien in Kürze im Rahmen einer Gemeinderatsklausur bearbeitet werde und mit einer entsprechenden Beschlussfassung möglicherweise noch vor oder kurz nach den Sommerferien zu rechnen ist. Ein weiterer Zuhörer erkundigte sich in mehreren Fragen nach dem Haushalt 2018 sowie der dazugehörigen Berichterstattung.

##### 3. Vorhabenbezogener Bebauungsplan „Kübler Holz Wohnhäuser“ - Beschluss über den Durchführungsvertrag

Zu diesem Tagesordnungspunkt konnte der Vorsitzende Herrn Scheck und Herrn Berberich vom Planungsbüro Sieber aus Lindau begrüßen, welche zunächst die wesentlichen Inhalte des Durchführungsvertrags erläuterten. Im Rahmen der ausführlichen Beratung wurde sehr deutlich, dass andere Nutzungen, als die durch den Bebauungsplan vorgesehene Nutzung zur Erstellung von Wohnhäusern nicht abgedeckt sind und daher war der Antrag aus den Reihen des Gemeinderats zur Überarbeitung des Durchführungsvertrags und Verschiebung der Beschlussfassung mehrheitlich abgelehnt worden. Im weiteren Verlauf stimmte der Gemeinderat dem vorgelegten Durchführungsvertrag zu.

##### 4. Vorhabenbezogener Bebauungsplan „Kübler Holz Wohnhäuser“ - Abwägungs- und Satzungsbeschluss

Diesen Sachvortrag übernahmen ebenfalls die anwesenden Mitarbeiter des Planungsbüros Sieber und gingen im Detail auf die im Rahmen der Behördenbeteiligung und der öffentlichen Auslegung des Bebauungsplans eingegangenen Stellungnahmen ein und erläuterten sehr ausführlich die dazugehörigen Abwägungsvorschläge. Dabei ging es um Stellungnahmen aus dem Regierungspräsidium Tübingen, dem Landratsamt Ravensburg (Sachgebiete: Bauleitplanung, Abwasser, Straßenbau, Brandschutz, Naturschutz, Oberflächengewässer, Altlasten) sowie um die während der öffentlichen Auslegung eingegangenen Stellungnahmen aus der Bürgerschaft. Im Anschluss an die jeweils sehr umfangreiche Beratung und Erläuterung der Abwägungsvorschläge fasste der Gemeinderat dann den Abwägungsbeschluss und beschloss den Bebauungsplan „Kübler-Holz-Wohnhäuser“ als Satzung.

##### 5. Verkauf der Photovoltaikanlagen von V7 an die Solapark Langenisarhofen GmbH

Der Vorsitzende verwies auf die entsprechende Gemeinderatsvorlage und aus den Reihen des Gemeinderats wurde angeregt, die Zustimmung zum Verkauf erst nach erfolgter Dachreparatur im Bereich des Bauhofs und Feuerwehrgerätehauses zu erteilen. Dies sagte die Gemeindeverwaltung zu und der Gemeinderat fasste den einstimmigen Beschluss zur Zustimmung vom Verkauf der Photovoltaikanlagen von V7 an die Solapark Langenisarhofen GmbH.

##### 6. Baugesuche

Für folgende Baugesuche wurde das gemeindliche Einvernehmen einstimmig erteilt:

- Errichtung einer Terrassenüberdachung in AmtzellReißen
- Errichtung eines Einfamilienwohnhauses in der Haslacher Straße

- Errichtung einer Lagerhalle: Veränderte Ausführung gegenüber ursprünglicher Planung im Gewerbegebiet Korb
- Einbau einer Ferienwohnung im ehem. Hofladen und Backstube in AmtzellBlitzer
- Neubau einer Betriebshalle in AmtzellGeiselharz
- Umbau und Zubau des Bürogebäudes in AmtzellGeiselharz
- Neubau eines Fahrtilos und Neubau einer Dunglege in AmtzellSchnabelau

##### 7. Verschiedenes

Der Vorsitzende machte zunächst auf den **Jahresbericht der „Lebensräume für Jung und Alt“** in Amtzell aufmerksam und berichtete anschließend dem Gemeinderat von der entsprechenden **statistischen Auswertung der Unfall- und Kriminalitätszahlen**, welche von der Polizei übermittelt wurden.

Darüber hinaus teilte Kämmerer Gauß den aktuellen **Kassenkredit** in Höhe von 1.000.0000 € bei der Kreissparkasse Ravensburg zu 0,03 % Zinsen mit.

Aus den Reihen des Gemeinderats wurde die Frage nach der **Baugenehmigung eines Betriebes im Gewerbegebiet** gestellt und die Verwaltung berichtete, dass in diesem konkreten Fall hinsichtlich der Entwässerungsplanung noch Unklarheiten bestehen und die Genehmigungsbehörde jedoch das Landratsamt Ravensburg sei.

Ein anderer Gemeinderat erkundigte sich nach der Möglichkeit zur **Aufstellung einer Bank am Buchwald** und die Gemeindeverwaltung bat um Rückmeldung des konkreten Standortes.

Darüber hinaus sprach der Gemeinderat die Sauberkeit in der **Flüchtlingsunterkunft in Korb** an und bemängelte die Reinigungsarbeiten, welche durch die Bewohner durchzuführen sind.

Eine weitere Frage aus dem Gremium bezog sich auf das **Lichtraumprofil an Gemeindestraßen** und konkret um die Frage, wer für die Einhaltung dieses Lichtraumprofils zuständig sei. Die Gemeindeverwaltung informierte, dass dies von dem jeweiligen Eigentümer in die Wege zu leiten ist.

Des Weiteren wurde von Gemeinderäten angeregt, die **Straßenränder** zu reparieren, da diese teilweise durch die Starkregenergie der letzten Woche sehr stark ausgespült seien.

Weiter ist ein **Einlaufschacht** im Bereich der Schulstraße locker und sollte überprüft werden. Die Gemeindeverwaltung sagte eine entsprechende Erledigung zu.

## AUS DEM RATHAUS

### Abwasserabschlag 2018

Die Gemeindekasse weist darauf hin, dass der Abwasserabschlag zum **30.06.2018** fällig ist.

Den Betrag ersehen Sie aus dem Abwassergebührenbescheid vom 20.04.2018.

Ein gesonderter Bescheid ergeht nicht.

## BAUERNMARKT



### Bauernmarkt - jeden Samstag von 8.30 - 12.00 Uhr

- **Schäferhof Broger (außer am 1. Samstag im Monat)**  
Lammfleisch auf Bestellung, Lammwurst, Apfel, Honig, Brot von Bäckerei Denzel (Vogt) und Dinnette
- **Fam. Gehweiler**  
Äpfel, Birnen, Kartoffeln, Eier, Marmelade, Apfelsaft, Schnäpse und saisonale Früchte
- **Bodenseefischerei Bichlmair**  
fangfrische Fische, Räucherfische aus eigener Räucherei, Fischsalate und Marinaden, Leckereien aus Fluss und Meer, Fischbrötchen



## FUNDBÜRO



Folgende Fundsachen wurden im Rathaus abgegeben und können in Zimmer Nr. 2 bei Frau Singer abgeholt werden:

- Schwarze Sporttasche travelite, Sportschuhe Gr. 41, kurze schwarze Sporthose, grünes Sportdress und Deodorant Axe
- Taschenlampe, silberfarben
- Herrenpullover, V-Ausschnitt, Marke: Smog, Gr. L, khaki
- 4 silberne Kugeln als Tischtuchbeschwerer
- Geldbetrag
- Handy Samsung, silberfarben mit 3 Klebebildchen auf der Rückseite
- Schwarzer Rucksack mit Schulungsunterlagen
- Halbrandbrille blau (Fundort: Sparkasse)

### Folgende Schlüssel wurden gefunden:

- kleiner Schlüssel mit buntem Anhänger (Fundort: Pfärricher Straße)
- Tubular-Schlüssel (Steckschlüssel) (Fundort: Schotterweg Hummelau in Richtung Rembrechts)
- Schlüssel an grünem Gummiband (Fundort: Einfahrt Tiefgarage Martinstraße)

### Folgende Fahrräder wurden gefunden:

- Herrenrad schwarz/pink, Marke Staiger, grünes Schutzblech am kaputten Hinterrad
- Damenrad Marke Gemini, Rahmen-Nr. 50/70, anthrazit/grün mit silbernem Schutzblech (Fundort: Fahrradhalle beim Schulhof)
- Damenrad, Comp Bulls 7005 Aluminium, weinrot mit schwarzem Schutzblech, Shimano Gangschaltung (Fundort: Am Rathaus)
- Damenrad, Dreigang, pink, Marke: Pegasus (Fundort: Martinstraße 8/beim Pizzaexpress)

## VERSCHENKBÖRSE

Wer brauchbare Gegenstände hat, kann diese im Rathaus Frau Singer telefonisch unter 07520/950-14 oder schriftlich mitteilen. Die angebotenen Gegenstände und Ihre Telefonnummer werden dann kostenlos im Amtsblatt veröffentlicht.

Bitte melden Sie sich bei uns, wenn der Gegenstand aus der Verschlenkbörse gestrichen werden kann. Nur so kann diese immer aktuell sein. Wenn Sie sich für einen der Gegenstände interessieren, setzen Sie sich bitte direkt mit dem Anbieter in Verbindung.

- HP Drucker 8100 Series, 07520/967999
- Metall-Computertisch mit Stuhl, 07520/6769
- Phonowagen (Kiefer lackiert) für Fernseher + drei weitere Geräte (Maße: B 85 cm, T 50 cm, H 60 cm) Tel. 07520/923754
- Kinderschreibtisch (Maße: B 100 x T 50 x H 75), Tel. 07520/6070
- Crosstrainer (Tel. 07520/96140)
- 2 Kunststoffbottiche 1 x 1000 L, 1 x 1500 L (Tel. 07522/22230)
- Wasserschnecken für Teichfreunde (Tel. 07520/6965)
- Brotbackautomat neuwertig mit Zubehör und Gebrauchsanleitung, Marke Bifinett (Tel. 07520/96242)
- Blumenübertöpfe aus Ton und Pflanztöpfe in verschiedenen Größen, Gartenschlauch (Tel. 0173 6892860)
- Rennrad 28", d'ariento, rot, Shimano 10-Gang, sehr guter Zustand, umständehalber zu verschenken, Tel. 07520/9238323
- Dachplatten, Frankfurter Pfanne, Tel. 07520/6952

## STANDESAMT

### UNSERE JUBILARE



#### Wir gratulieren herzlich:

Frau Josefine Baumann, Eisenbachweg 2  
am 22. Juni zum 89. Geburtstag

Frau Margit Blockus, Martinstr. 3  
am 23. Juni zum 80. Geburtstag

Frau Marlene Bräutigam, Haslacher Str. 9  
am 23. Juni zum 72. Geburtstag

Herrn Gebhard Lanz, Am Dennenberg 1/1  
am 24. Juni zum 72. Geburtstag

Frau Irma Zeh, Waldstr. 13  
am 25. Juni zum 82. Geburtstag

Herrn Heinrich Mayer, Guttunbrunnstr. 9  
am 26. Juni zum 95. Geburtstag

Frau Monika Vogler, Waldstr. 4  
am 26. Juni zum 71. Geburtstag

Frau Charlotte Lange, Eisenbachweg 2  
am 28. Juni zum 87. Geburtstag

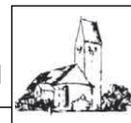
Frau Ursula Wanner, Alpenstr. 19  
am 28. Juni zum 73. Geburtstag

Auch allen anderen Jubilaren, die hier nicht genannt werden wollen, gratulieren wir ebenfalls recht herzlich zum Geburtstag und wünschen alles Gute, vor allem jedoch Gesundheit.

## KIRCHLICHE NACHRICHTEN

### KIRCHENGEMEINDE

St. Johannes Evgl. und St. Mauritius Amtzell



**Samstag, 23.06.**

**Keine Vorabendmesse!**

**Sonntag, 24.06. - Geburt des hl. Johannes des Täufers**

**10:30 Uhr Eucharistiefeier;** mitgestaltet von der Kita St. Johannes Gebetsgedenken für bestimmte Verstorbene

**Mittwoch, 27.06.**

08:00 Uhr Hl. Messe – danach Rosenkranzgebet

**Donnerstag, 28.06.**

18:30 Uhr Rosenkranzgebet

19:00 Uhr Abendmesse

Gebetsgedenken für Josefine Prestel vonseiten Seniorengymnastik, Gebetsgedenken für eine bestimmte Verstorbene und stilles Gebetsgedenken

**Samstag, 30.06.**

14:30 Uhr Trauung und Hochzeitsmesse von Lena Arnegger und Robert Arnegger, Spiesberg

16:00 Uhr Taufe von Eliah Lauri Mayer und von Matteo Emanuel Sabellano

**17:00 Uhr Vorabendmesse**

*(Peterspfennig-Kollekte)*

Jahrtag für Herbert Schnell und verst. Angehörige, Jahrtag für Schorsch Geiger, Gebetsgedenken für Josef Bentele, für Georg Geiger und für einen bestimmten Verstorbenen

**Sonntag, 01.07. - 13. Sonntag im Jahreskreis**

10:00 Uhr **Kein Gottesdienst!** (9 Uhr Eucharistiefeier in Pfärrich) Wort-Gottes-Feier im Haus St. Gebhard, Andachtsraum

#### Pfarrbüro

Das Pfarrbüro ist von Montag, 25. Juni bis einschließlich Freitag, 29. Juni geschlossen!

**Beerdigungsdienst vom 25.06. – 30.06.2018 hat Pastoralreferentin Mirjam Schweizer, Tel. 08380 981780 oder 0174 7964816**

#### Public Viewing – „Wir freuen uns auf euch!!!“

Deutschland hat verloren! Wie unerträglich musste diese Niederlage für alle Menschen unter uns sein, die alleine zu Hause vor dem Fernseher saßen! Zum Glück galt das nicht für uns Ministranten: Wir haben ein Public Viewing organisiert und geteiltes Leid ist



bekanntlich halbes Leid. Wer sich nun von euch aber einen Sieg von Deutschland erhofft, der kommt **am Samstag, 23.06. ins Haus der Gemeinde** um gemeinsam zu fiebern, feiern, festen, fröhlich sein. Nur gemeinsam können wir Weltmeister werden und darum gibt es endlich auch in Amtzell ein Public Viewing. Nicht nur am Samstag, sondern bei allen Deutschlandspielen wird im Gemeindegarten für Getränke und Knabberzeug gesorgt sein! Es lohnt sich! Viertel Stunde vor Anpfiff ist Einlass.“

Die Minis



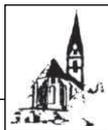
### Vorankündigung Firmung 2018/19

Am Samstag, 9. Februar 2019 wird Herr Weihbischof Matthäus Karer aus Rottenburg den neuen Firmbewerbern aus den Gemeinden der Seelsorgeeinheit das Sakrament der Firmung spenden. Die Feier für die Südgemeinden Achberg, Primisweiler, Schwarzenbach und Roggenzell, ist um 10 Uhr in der Pfarrkirche in Schwarzenbach. Die Feier für die drei Nordgemeinden Amtzell, Haslach, Pfärrich ist um 15 Uhr in der Pfarrkirche Amtzell.

In den kommenden Wochen werden die in Frage kommenden Firmbewerber (in der Regel Schüler und Schülerinnen der 8. Klasse) angeschrieben und zu einem ersten Info-Abend (Mittwoch, 4. Juli Primisweiler, Donnerstag 5. Juli Amtzell) und zur Anmeldung eigens eingeladen. Falls jemand keine Einladung erhält, bitten wir um einen kurzen Hinweis im Pfarrbüro.

Auch ältere Jugendliche und Erwachsene, die das Sakrament der Firmung noch nicht empfangen haben, dies aber nachholen wollen (z. B. wegen einer kirchlichen Trauung oder der Übernahme des Patenamtes), können sich ebenfalls gerne melden.

### KIRCHENGEMEINDE St. Mariä Geburt, Pfärrich



#### Samstag, 23.06.

15:00 Uhr Trauung von Stefanie Bader und Michael Günther, Ravensburg

#### Sonntag, 24.06. - Geburt des hl. Johannes des Täuflers Kein Gottesdienst!

#### Sonntag, 01.07.2018 - 13. Sonntag im Jahreskreis

(Peterspfennig-Kollekte)

08:30 Uhr Rosenkranzgebet

09:00 Uhr Eucharistiefeier

#### Ministrantendienste:

Sonntag, 01.07.

Milena Mösle, Kilian Bock, Robin u. Lilli Zettler, Johanna Wlotkowski

### KIRCHENGEMEINDE St. Stephanus Haslach



#### Sonntag, 24.06. - Geburt des hl. Johannes des Täuflers

10:30 Uhr Eucharistiefeier

#### Dienstag, 26.06.

08:00 Uhr Hl. Messe in der Pfarrkirche

#### Freitag, 29.06.

19:00 Uhr Abendmesse

#### Sonntag, 01.07. - 13. Sonntag im Jahreskreis

(Peterspfennig-Kollekte)

10:30 Uhr Eucharistiefeier

### SEELSORGEEINHEIT "AN DER ARGEN"

Amtzell, Esseratsweiler, Haslach, Pfärrich, Primisweiler, Roggenzell, Schwarzenbach, Siberatsweiler

#### Pilgerfahrt in das Heilige Land

Vom 5.-14. Februar 2019 bietet die Seelsorgeeinheit Wangen im Allgäu eine Pilgerfahrt nach Israel/Palästina an (Reisepreis: 1.695€). Dafür sind noch Plätze frei! Weitere Informationen erhalten Sie unter [www.katholische-kirche-wangen.de/startseite/aktuelles](http://www.katholische-kirche-wangen.de/startseite/aktuelles) oder Sie wenden sich direkt an Pastoralassistent Michael Maier (Tel.: 07522/973413, michael.maier@drs.de).

### EVANGELISCHE KIRCHENGEMEINDE



Homepage: [www.evkirche.wangen.de](http://www.evkirche.wangen.de)

#### Wochenspruch

Einer trage des andern Last, so werdet ihr das Gesetz Christi erfüllen. *Galater 6,2*

#### Gottesdienste, zu denen wir herzlich einladen

##### Sonntag, 24. Juni

09:15 Uhr Stadtkirche Gottesdienst mit Abendmahl (Sauer)

10:00 Uhr Amtzell Gottesdienst (Knoll)

10:45 Uhr Wittwaiskirche Film-Gottesdienst (Hönig)

## KINDERBETREUUNG

### KINDERTAGESSTÄTTE ST. GEBHARD



#### Sommerfest in der Kita St. Gebhard

Am 14.06.2018 fand in der Kita St. Gebhard das Sommerfest statt. Bei strahlendem Sonnenschein strömten zahlreiche Familien aus allen 5 Gruppen in den Garten der Kita. Das Fest eröffnet haben die Kinder mit dem Lied „Kinder heut ist Sommerfest“.



Im Anschluss daran waren einige Spielestationen aufgebaut. Z.B. Riesenseifenblasen, Hammer-spiel, Geschicklichkeitsparcours, Wasserexperiment, Tischtheater, Blütenzauber oder Würfelspiel. In der Turnhalle wurde ein Schattentheater von den Bremer Stadtmusikanten aufgeführt. Die Kinder hatten viel Spaß die einzelnen Stationen auszuprobieren und zuzuschauen.

Da spielen, experimentieren und zuhören hungrig macht, klang der Abend mit einem gemütlichen Picknick in unserem Garten aus. Für Getränke sorgte in



diesem Jahr unser Elternbeirat, der diese besorgt und verkauft hat. Vielen Dank dafür! Als besonderes Highlight zum Schluss klingelte noch der Eiswagen an unserem Gartentor und die Kinder und Eltern konnten zum Nachtisch noch ein Eis verspeisen. Vielen Dank an alle die an unserem Fest teilgenommen und es so mitgestaltet haben.



## KINDERTAGESSTÄTTE ST. JOHANNES



### Einladung zum Kindergartengottesdienst

Liebe Familien, liebe Gemeinde,  
am Sonntag, den 24. Juni 2018 findet unser  
Familiengottesdienst  
um 10:30 Uhr in der Kirche statt.

Wir laden Groß und Klein zu dieser Feier ein.  
Kinder, Eltern und Erzieherinnen gestalten sie gemeinsam und  
freuen sich auf zahlreiche Gottesdienstbesucher.  
Ihre Kita St Johannes

## VEREINE

### SV AMTZELL



### Abteilung Fußball Aktive



### Veranstaltungen der Fußballabteilung im Jubiläumsjahr des SV Amtzell

[Logo „SV Amtzell - 70 Jahre jung“]

Am vergangenen Samstag haben die AH-ler nach fast 15 Jahren wieder einmal zum „Spiel ohne Grenzen“ eingeladen. Für den Sportverein sowie für alle teilnehmenden Teams eine gelungene Veranstaltung. Es gibt aber auch noch weitere Events der Fußballabteilung im Amtzeller Eggenbachstadion, zu denen die ganze Gemeinde herzlich eingeladen ist. Hier die Termine:

#### Sonntag, 8. Juli 2018, 15:00 Uhr

Vorbereitungs-Testspiel des FV Ravensburg I (Oberliga Baden-Württemberg) gegen den FV Illertissen I (Regionalliga)

#### Samstag, 14. Juli 2018, 16:00 Uhr

Vorbereitungs-Testspiel U17-Junioren Bundesliga Süd  
FC Augsburg – SC Freiburg

Um 14:00 Uhr: Vorspiel der D-Junioren SV Amtzell – SV Eglöfs



Und nach der Sommerpause ist dann die Weißweiler-Elf zu Gast in Amtzell. Die Traditionself von Borussia Mönchengladbach kommt ins Eggenbachstadion um sich mit den „Fußball-Veteranen der letzten Dekaden“ des SV Amtzell zu messen.  
Termin: 9 September 2018

## MOTORSPORT-CLUB AMTZELL E.V.

Ortsclub des ADAC Württemberg

MSC Amtzell

### MSC Mountainbiker erfolgreich



Benjamin Schmehl



Moritz Bernhard



Max Baumann

Bei bestem Sommerwetter und anspruchsvoller Strecke durften unsere MSC-Mountainbiker mit weiteren 145 Startern am vergangenen Wochenende in Niederstaufen zum 2.Continental-MTB-Kreiscup an den Start gehen. Die Strecken in den Waldabschnitten waren vom Veranstalter technisch sehr anspruchsvoll gewählt, wurden aber von unseren Mountainbikern hervorragend gemeistert und es konnten wieder zwei MSC Mountainbiker aufs Podest fahren. Die Kids hatten auf jeden Fall wieder viel Spaß dabei.

**Erfolgreich teilgenommen haben:**

Baumann Magdalena (U7)	2. Platz
Ortlieb David (U 11)	3. Platz
Baumann Max (U 11)	13. Platz
Schmehl Benjamin (U11)	15. Platz
Moritz Bernhard (U13)	13. Platz
Gaißinger Finn (U15)	16. Platz

**Bikepark Hössel in Amtzell**

Ziel des Projektes ist die Errichtung eines Bikeparks auf dem Sportgelände Hössel als Bereicherung der Freizeitmöglichkeiten der Kinder und Jugendlichen in der Gemeinde.

Weitere Infos im Internet unter der unten genannten Adresse.

**Benötigte Geldsumme:** 4000 €

**Finanzierungsende:** 10.08.2018

**Projektbetreuer:** Uwe Hainlin / MSC Amtzell e.V.

**Jetzt das Projekt unterstützen:**

<https://vrbank-rv-wgt.viele-schaffen-mehr.de/bikeparkhoessel>



David Ortlieb

**MUSIKKAPELLE PFÄRRICH****Update zum Kartenvorverkauf**

Wow... Der Kartenvorverkauf ist trotz der geringen Werbung bereits super angelaufen. Wir haben bereits über 100 Karten für unseren **Böhmischen Abend** mit dem Motto „**Polka mit Herz**“ trifft „**Böhmischer Traum**“ verkauft. Wer sich also noch einen der besten Plätze für den **29. September 2018** in **Amtzell** sichern möchte, sollte nicht mehr lange warten. Dem Flyer könnt ihr entnehmen wo ihr die Karten bestellen könnt. Haltet euch ran - wir freuen uns auf euch!



Magdalena Baumann

**„Polka mit Herz“  
trifft****„Böhmischer Traum“**

29. September 2018, Mehrzweckhalle Amtzell

Beginn 19.00 Uhr - Einlass 17.30 Uhr

Vorverkauf 13,00€ / Abendkasse 15,00€



Vorverkauf bei Christian Türkis unter Telefon 07522-9133600  
oder Mobil 01512-5356361 sowie per E-Mail an  
[info@musikkapelle-pfaerrich.de](mailto:info@musikkapelle-pfaerrich.de)

**LANDFRAUEN****Gemeinde-Café für Jung und Alt****Das Kaffeeteam der Landfrauen Amtzell/Pfärrich lädt ins Gemeinde-Café ein.**

Am nächsten Donnerstag (letzter Donnerstag im Monat) von 14.00 - 16.30 Uhr gibt es in gemütlicher Atmosphäre im Foyer des Altenheimes St. Gebhard hausgemachten Kuchen und Kaffee. Gruppen ab 10 Personen bitte anmelden unter der Tel. Nr. 07506/247.

**Im Juli und August ist das Gemeinde-Café geschlossen.****Aktive Senioren**

Dorle, Rita und Gretl machen an diesem Gemeinde-Café-Nachmittag eine kleine Wanderung mit anschließender Einkehr im Café. Treffpunkt: 14.00 Uhr Turnhalle

**FÜREINANDER MITEINANDER  
IN AMTZELL E.V.  
AKTIVE SENIOREN**
**Besichtigung Schloss Montfort**

Die „Aktiven Senioren“ laden zur Besichtigung von „Schloss Montfort“ in Tettngang ein.

Das Neue Schloss Tettngang (erbaut 1712) zählt zu den schönsten Schlössern Oberschwabens und hatte in seiner Historie mehrere Berührungspunkte mit den Schlossherrn von Syrgenstein. Im Anschluss daran besichtigen wir die Brauerei „Schöre“ in Dietmansweiler.

Termin: **28. Juni 2018**

**Abfahrt 13.00** Uhr am Parkplatz an der Turnhalle. Wir bilden Fahrgemeinschaften.

Anmeldung bis **24. Juni** bei S. Hagg (Tel.: 6854).

**FÜREINANDER MITEINANDER  
IN AMTZELL E.V.  
MACHAKOSHILFE**
**Die Machakoshilfe informiert:**

Der im letzten Amtsblatt angekündigte Besuch der kenianischen Projektpartner muss leider verschoben werden. Die Gäste der Waisenstation – die Herren Kimwilu und Wambua – haben leider die Einreisepapiere für den Schengenraum nicht rechtzeitig erhalten.

Der neue Besuchstermin steht noch nicht fest.

Die Veranstaltung am Donnerstag, 28.06., 19.00 Uhr im Haus der Gemeinde, Vortrag über die Waisenstation in Machakos entfällt daher ebenfalls.

**BEGEGNUNGSSTÄTTE AMTZELL****Programm der Begegnungsstätte Amtzell im Juni  
Offener Rad-Treff**

Wer unsere schöne Heimat mit dem Fahrrad entdecken will, ist bei uns herzlich willkommen.

Wir treffen uns am alten Schloss und fahren über Waldwege, landwirtschaftliche Fahrwege sowie über Radwege durch unsere schöne Landschaft.

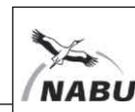
Pack dein verkehrssicheres Fahrrad und Fahrradhelm und los kann es gehen zur ca. 30 bis 40 km Runde.

Termin: immer mittwochs

Uhrzeit: 17.00 Uhr

Treffpunkt: Altes Schloss, Amtzell

Information: Geli Brosig, 07520/6988

**NABU****Fledermäuse in unserer Gemeinde**

Unsere Häuser sind manchmal auch heimliche Unterkunft für Fledermäuse. Sie bewohnen Verstecke in und an Gebäuden als Ersatz für alte Bäume mit Rissen und Höhlen. Die faszinierenden Tiere sind vollkommen harmlos und verdienen unseren Schutz.

Zur Zeit bringen die Weibchen ihre Jungen zur Feld, in der Regel nur eines pro Jahr. Die Weibchen leben während Geburt und Aufzucht der Jungen in Gruppen, die aus zahlreichen Tieren bestehen können. Während dieser Zeit sollten sie möglichst nicht gestört werden. Gelegentlich fallen Jungtiere aus Quartieren oder verirren sich bei ersten Flugversuchen. Bitte melden Sie sich, wenn Sie Fledermäuse als Untermieter beherbergen, hilflose, verletzte oder auch tote Tiere finden, vielleicht nur Häufchen von Fledermauskot feststellen. Gerne geben wir Informationen über die Tiere und helfen. Vielen Dank!

Voranzeige: am 6. Juni findet eine Fledermausführung in Amtzell statt, gutes Wetter vorausgesetzt. Eine Einladung wird in der nächsten Ausgabe des Gemeindeblatts erscheinen.

Ansprechpartner in Amtzell: Fledermausgruppe im NABU Ravensburg, Dr. Ingo Maier, 07520 953660, admin@ecoscope.de

**INFORMATION****Landwirtschaftliche Bezirkslehrfahrt am 3. Juli**

Am Dienstag, den 3. Juli veranstaltet das Landwirtschaftsamt Ravensburg seine traditionelle Bezirkslehrfahrt. Beginn ist um 9.30 Uhr auf dem Betrieb der Familie Hansjörg Litz in Wolpertswende-Stropfel. Die Veranstaltung richtet sich an Landwirte und interessierte Besucher. Weitere Informationen erteilt das Landwirtschaftsamt unter Telefon 0751/ 85-6010.

Im Anschluss an die Begrüßung durch Landwirtschaftsdezernent Gerd Hägele führt Familie Litz durch den neu gebauten Stallanbau für Milchvieh und Kälber. Ab 11.00 Uhr steht der Bio-Betrieb der Familie Christof Müller in Schlier auf dem Programm. Hier wird ein neuer tiergerechter Boxenlaufstall für 42 Kühe mit Autotandem-Melkstand vorgestellt. Ab 12.15 Uhr besteht die Möglichkeit zu einem gemeinsamen Mittagessen im Pfarrstadel in Schlier. Um 14:00 Uhr folgt die Besichtigung des Betriebes der Familie Stefan Zürn in Wangen-Primisweiler, Rheinfeldhof, mit einem neu gebauten Milchvieh-Laufstall für 110 Milchkühe mit Swing-Over-Melkstand. Das Landwirtschaftsamt berichtet im Laufe der Veranstaltung über aktuelle Arbeitsschwerpunkte und informiert über Fördermöglichkeiten im Agrarförderprogramm (AFP).

**Tag der offenen Tür an der  
Elektronikschule Tettngang (est)**

**Am Samstag, 23. Juni, von 10:00 bis 14:00 Uhr** öffnet die Elektronikschule Tettngang ihre Türen für die Öffentlichkeit.

**Präsentation der Abschlussarbeiten**

130 Absolventen/-innen der Technikerschule präsentieren ihre innovativen Technikerarbeiten und 60 Schüler/-innen der Berufskollegs zeigen ihre spannenden Abschlussprojekte.

**est-Lernbereiche zum Anfassen**

Alle Lernbereiche, angefangen von der Automatisierungstechnik über die Energietechnik, die Informationstechnik, die Kommunikationstechnik und die Medientechnik, werden zum Anfassen präsentiert. Weiterhin geben wir einen Einblick in unsere Schularten der Aus- und Weiterbildung mit vielen innovativen Chancen für den Einstieg in die Berufs- und Arbeitswelt.

**Einblicke in die innovative iLernfabrik**

Als eine von 16 Modellschulen hat die est eine iLernfabrik 4.0 entwickelt. Sie ist Demonstrations- und Schulungsanlage für die innovativen Lerninhalte im Zusammenhang mit der zunehmenden Digitalisierung und dem Thema Industrie 4.0.



### **Ausbildungsbetriebe stellen sich vor**

Zahlreiche Ausbildungsbetriebe stellen ihr Unternehmen und ihre Aus- und Weiterbildungsangebote vor.

### **Interessantes Rahmenprogramm** mit Highlights wie

- Vorstellung der Labors, Werkstätten und Lernbereiche
- Faszination Lasertechnik
- Welt der Robotertechnik
- Einblicke in Virtual Reality
- Umweltbildung, Blockheizkraftwerk, Öko-Audit
- Fairtrade-Aktionen
- Fotovoltaik- und solarthermische Schulungsanlage

Für das leibliche Wohl ist in unserer Cafeteria gesorgt.  
Wir freuen uns auf Ihr Kommen!

### **Gastfamilien gesucht!**

Haben Sie ein Zimmer oder eine kleine Wohnung frei? Haben Sie Freude am Umgang mit Menschen, und können Sie sich vorstellen, ein Kind oder eine erwachsene Person bei sich aufzunehmen und im Alltag zu begleiten?

Wir suchen im **Landkreis Ravensburg** engagierte Familien, Lebensgemeinschaften oder Einzelpersonen für Kinder, Jugendliche und Erwachsene, die eine Behinderung haben.

Sie erhalten dauerhafte Begleitung und Unterstützung durch unseren Fachdienst sowie ein angemessenes Betreuungsentgelt.

#### **Nähere Informationen:**

Liebenau Teilhabe gemeinnützige GmbH  
 Betreutes Wohnen in Familien (BWF)  
 Friedhofstraße 11, 88212 Ravensburg  
 Telefon 0751 977123-0  
[www.stiftung-liebenau.de/teilhabe](http://www.stiftung-liebenau.de/teilhabe)

### **Landwirtschaftsamt in Ravensburg und Außenstellen am 27. Juni ab 12 Uhr geschlossen**

Das Landwirtschaftsamt in Ravensburg sowie die Außenstellen in Bad Waldsee und Leutkirch sind am Mittwoch, den 27. Juni ab 12.00 Uhr wegen einer dienstlichen Veranstaltung geschlossen.

### **Am 4. Juli in Leutkirch – Informationsveranstaltung zur Teilzeitklasse in der Fachrichtung Hauswirtschaft**

Die Fachschule für Landwirtschaft Ravensburg bietet am Standort Leutkirch auch im kommenden Schuljahr 2018/2019 ein fachschulisches Ergänzungsangebot in der Fachrichtung Hauswirtschaft an. Hierzu findet am Mittwoch, den 4. Juli um 19.30 Uhr in der Fachschule für Landwirtschaft, Wangener Straße 70 in Leutkirch, eine Informationsveranstaltung statt.

Das Bildungsangebot richtet sich an Personen mit hauswirtschaftlicher Erfahrung in Familie und Beruf. Der Unterricht findet von September bis Juli jeweils donnerstags von 9 bis 17 Uhr statt. Unter bestimmten Voraussetzungen kann im Anschluss die Berufsabschlussprüfung zum/r staatlich geprüften Hauswirtschafter/in abgelegt werden.

Weitere Auskünfte erteilt gerne Beate Dorau vom Landwirtschaftsamt Ravensburg unter Telefon 07561/ 9820-6640.

### **Gut schlafen kann doch jeder! Oder etwa nicht?**

„Mittwochs bei den Waldburg-Zeil Kliniken – Treffpunkt Gesundheit“ am 27.06.2018

Im Rahmen der Vortragsreihe „Mittwochs bei den Waldburg-Zeil Kliniken“ informiert Dr. Heribert Knape, Klinik für Pneumologie der Fachkliniken Wangen, am Mittwoch, 27. Juni 2018 um 19.00 Uhr zum Thema „Gut schlafen kann doch jeder! Oder etwa nicht?“. „Schlafstörungen sind mit einer Vielzahl von körperlichen und psychischen Gesundheitsstörungen verbunden“, weiß Dr. Knape, „und sie verursachen hohe gesundheitsökonomische wie auch volkswirtschaftliche Folgekosten“, so der erfahrene Schlafmediziner weiter. Schnelles Einschlafen, problemloses Durchschlafen, um

dann erholt aufzuwachen, sind aber für etwa ein Drittel der deutschen Bevölkerung nur Wunsch und nicht Realität. „Guter Schlaf ist nicht nur das beste Rezept gegen Schläfrigkeit am Tage, sondern auch ein wichtiger Baustein unserer körperlichen und geistigen Gesundheit“, erläutert Dr. Knape.

Daher möchte der erfahrene Schlafmediziner in seinem Vortrag mit allen Interessierten folgenden Fragen auf den Grund gehen: Was sind die Voraussetzungen für einen erholsamen Schlaf? Welche Störfaktoren kann der Einzelne selbst beeinflussen? Was sind die Konsequenzen einer gestörten Nachtruhe? Und welche Möglichkeiten der Behandlung bestehen?

Wir laden alle Interessierten herzlich zu dieser Veranstaltung ein. Sie findet in der Aula der Heinrich-Brügger-Schule der Fachkliniken Wangen, Am Vogelherd 14 in Wangen statt. Nach dem Vortrag besteht die Möglichkeit, Fragen an den Referenten zu stellen. Der Eintritt ist frei.

### **Vollsperrung K 7923 im Bereich Hauerz – Treherz von 19. bis 22. Juni**

Die Kreisstraße 7923 wird zwischen Hauerz und Treherz von Dienstag, 19. Juni bis Freitag, 22. Juni in beide Fahrtrichtungen gesperrt. Grund für die Sperrung sind umfangreiche Unterhaltungsarbeiten am Fahrbahnbelag.

Die Umleitungsstrecke verläuft von Hauerz her kommend über die L 301 – Baierz – L 314 – Linden nach Treherz und umgekehrt. Für Behinderungen, welche durch die Arbeiten entstehen, bittet das Landratsamt die betroffenen Verkehrsteilnehmer und Anwohner um Verständnis.

### **Frauenklinik informiert werdende Eltern**

Fragen rund um die Geburt, Wochenbett und die Versorgung des Neugeborenen beantwortet das Team der Wangener Geburtshilfe unter der Leitung des Chefarztes Dr. Elmar-D. Mauch beim nächsten Info-Abend für werdende Eltern am Dienstag, 3. Juli, um 19 Uhr im Westallgäu-Klinikum in Wangen. Vorgestellt werden dabei auch die Wochenstation und der Kreißaalebereich. Auf Besonderheiten wie beispielsweise Zwilling- oder Frühgeburten wird beim Info-Abend ebenfalls eingegangen.

### **Kreisjugendring Ravensburg „Jugendliche leben gerne in Amtzell“ - Jugendhearing in Amtzell**



24 Jugendliche im Alter von 12-17 Jahren kamen am Donnerstagnachmittag in die Turn- und Festhalle nach Amtzell. In Kleingruppen haben sie ihre Ideen, Wünsche und Anregungen ausgearbeitet

und sie anschließend Herrn Bürgermeister Moll, einzelnen Gemeinderäten, der Schulsozialarbeit und Frau Nandi vom Kreisjugendring präsentiert. „Sie erbrachten tolle Erkenntnisse“ sagte Herr Moll. Das Jugendhearing wurde in Kooperation mit dem Kreisjugendring organisiert und durchgeführt. Ein Ergebnis des Nachmittags war: ein Großteil der Jugend in Amtzell fühlt sich wohl, lebt dort gerne und ist gerne „Amtzeller“.

Eineinhalb Stunden lang hatten sich die Jugendlichen zu unterschiedlichen Themen wie: Jugend-App, Jugendräume und Plätze, Sportangebote,... auseinandergesetzt. Und siehe da: Das gute alte Gemeindeblatt hat auch bei der Jugend noch längst nicht ausgedient. Jedenfalls überholte es den Facebook Auftritt der Gemeinde und auch eine angedachte Jugend App wurde als überflüssig bezeichnet.

Die Ergebnisse werden Anfang Juli im Gemeinderat präsentiert. Weitere Informationen zum Kreisjugendring sind erhältlich beim Kreisjugendring Ravensburg e.V. - Newsletter [www.jukinet.de](http://www.jukinet.de) [info@kreisjugendring-rv.de](mailto:info@kreisjugendring-rv.de)



## Veranstaltungskalender

**23. Juni 2018 - 15. Juli 2018**

23.6.	Sa	Ministranten-Fußballturnier	ab 14.00 Uhr	Sportplatz Hössel (bei schlechtem Wetter Turn- und Festhalle)	Ministranten Amtzell
23.6.	Sa	Lehrfahrt an den Bodensee mit Fischereibesichtigung	ganztägig	Fam. Knoblauch, Unteruhldingen	LandFrauen Amtzell-Pfärrich
23.6.	Sa	Bauernmarkt	08.00-12.00	Cosner Platz	Gemeinde Amtzell
27.6.	Mi	Cafe Herzraum	9.00 - 12.00 14.30 - 17.00	Wohnanlage Wilhelm-Koch-Weg, Gemeinschaftsraum	Füreinander-Miteinander in Amtzell e.V. und Gemeinde Amtzell
27.6.	Mi	Offener Rad-Treff	17.00	Treff: Altes Schloß	Begegnungsstätte
30.6.	Sa	Bauernmarkt	08.00-12.00	Cosner Platz	Gemeinde Amtzell
30.6. / 1.07.	Sa/So	Bezirksligaspiele Tischtennis	ganztägig	neue Sporthalle	SV Amtzell - Tischtennis

### Schulabschlüsse nachholen – tagsüber oder abends

Durch das Nachholen eines höheren Schulabschlusses – Abitur oder Fachhochschulreife - kann man seine beruflichen Chancen deutlich erhöhen und die Zugangsberechtigung zu Hochschulen erlangen. Der Besuch einer Schule des zweiten Bildungswegs - zum Beispiel Abendgymnasium oder Kolping-Kolleg – ist während oder nach einer Berufstätigkeit möglich. Auch Zeiten von Kindererziehung werden anerkannt. Der erwachsenengerechte Unterricht findet tagsüber oder abends statt. Beim Tagesunterricht ist eine BAföG-Förderung ohne Anrechnung von Elterneinkommen und nicht auf Darlehensbasis von Beginn an möglich, am Abend ist diese Förderung nach eineinhalb Jahren Schulzeit vorgesehen. Das Kolping-Bildungszentrum Ravensburg berät jeden, der sich über die Wege zum Abitur, zur Fachhochschulreife und auch zum Realschulabschluss informieren möchte. Weitere Informationen auch über 0751-560159-20 oder kolping-bildungszentrum-rv.de

### Gastfamilien gesucht

Wir suchen Gastfamilien für Austauschschüler/innen aus Taiwan, Mexiko und Kolumbien!

Aufenthaltszeit Kolumbianer/innen: September 2018 bis Februar 2019

Aufenthaltszeit Mexikaner/innen: September 2018 bis Juni 2019

Aufenthaltszeit Taiwanesen/innen: September 2018 bis Juli 2019

Möchten Sie selbst eine/n Schüler/in aufnehmen und einen unvergesslichen interkulturellen Austausch erleben? Oder kennen Sie vielleicht eine interessierte Familie oder jemanden, der uns bei der Suche unterstützen würde? Dann melden Sie sich bei uns! aubiko e.V. – Verein für Austausch, Bildung und Kommunikation – ist ein gemeinnütziger Verein, der sich mit Bildungsprojekten im globalen und interkulturellen Kontext beschäftigt. Einer unserer Schwerpunkte ist Schüleraustausch. Jedes Jahr heißen wir Austauschschüler/-innen in Deutschland willkommen.

aubiko e.V. – Verein für Austausch, Bildung und Kommunikation, Stückstraße 74, D-22081 Hamburg Fon: +49 (0) 40 986 725 75, Mob: +49 (0) 176 9893 9718, Fax: +49 (0) 40 986 725 86; Mail: schueleraustausch@aubiko.de, Homepage: www.aubiko.de

## WAS SONST NOCH INTERESSIERT

### [boku] bodnegg kulturell präsentiert

**Samstag, 30. Juni 2018 um 20.00 Uhr im Biergarten des Gasthauses Nussbaumer**

**Open Air: The Tuesday Four**

**Rock ´n`Roll aus den 50ern und 60ern**

Einlass ab 19.00 Uhr. Eintritt 12 €; Mitglieder, Schüler, Studenten 9 €; Vorverkauf im Weltcafé Rupp; Kartenbestellung und Infos unter 07520-914270 (zeitweise AB) oder unter [www.boku-bodnegg.de](http://www.boku-bodnegg.de)

### Stadtorchester Ravensburg e.V.

#### Sommernachtskonzert im Flappachbad mit dem Stadtorchester Ravensburg

Zauberhafte Stimmung ist garantiert beim Sommernachtskonzert des Stadtorchesters Ravensburg am Samstag, 23. Juni, 21 Uhr, im Flappachbad in Ravensburg. Das Besondere an diesem Konzert? Der einmalig schöne Veranstaltungsort am „Fläppe“ mitten im Wald und die entspannte Sommernachtsatmosphäre! Die Besucher sitzen oder liegen gemütlich auf ihrer Picknickdecke, genießen vielleicht ein Gläschen Wein und schauen in die Sterne. Sitzgelegenheiten bitte selbst mitbringen. Das Stadtorchester Ravensburg spielt die passende Musik dazu, ein Mix aus klassischen Werken und anspruchsvoller Unterhaltung, wie Filmmusik oder Musicals. Auf dem Programm stehen so „Elsa's Prozedur“ von Richard Wagner, „Purple Rain“ von Prince und „Music“ von John Miles. Die Highlights aus „Les Miserables“ und Filmmusikauschnitte bei „Moment for Morricone“ und der „Forrest Gump Suite“. Außerdem lässt „Persis“ des US-Amerikaners James L. Hosay exotische Klangfarben des Orients erklingen. Und bei den wunderschönen Melodien von „An American Elegy“, „Sheneandoah“ und „Beyond the Horizon“ lässt es sich träumen. Wenn man mag, spaziert man ein bisschen durchs Bad und genießt die Musik dabei. Oder man möchte tanzen? Prima, Tanzfläche ist genügend vorhanden. Eingeladen sind alle: Jung und Alt, Groß und Klein, die ganze Familie, Stadtorchesterfans und neue Gäste.

Der Eintritt zu diesem Konzert ist frei. Der Badebetrieb endet um 20:00 Uhr, bis dahin gelten die regulären Eintrittspreise. Während der Veranstaltung ist das Baden nicht erlaubt. Bei Regen findet das Sommernachtskonzert nicht statt. Eventuelle Absage am Freitag vor der Veranstaltung, weitere Informationen in der örtlichen Presse, facebook und auf [www.stadtorchester-ravensburg.de](http://www.stadtorchester-ravensburg.de).

#### Informationen

Wann? 23. Juni, 21:00 – 23:00 Uhr

Wo? Flappachbad in Ravensburg, Parkplätze vorhanden

Eintritt? Frei. Der Badebetrieb endet um 20:00 Uhr, bis dahin gelten die regulären Eintrittspreise.

#### Bitte beachten!

Das Kiosk am Flappach hat geöffnet.

Sitzgelegenheiten bitte mitbringen.

Während der Veranstaltung ist das Baden nicht erlaubt.

Bei Regen findet das Sommernachtskonzert nicht statt. Eventuelle Absage am Freitag vor der Veranstaltung, weitere Informationen in der örtlichen Presse, facebook und auf [www.stadtorchester-ravensburg.de](http://www.stadtorchester-ravensburg.de).



## Vortrag zum Thema „Kräuter von der Haustür bis zum Gartentor“

Pater Gerhard „unterwegs im Ländle“

Pater Gerhard lässt Sie im Landgasthof „Zur Sonne – dort wo mit Herz bewirtet und gekocht wird!“, teilhaben an der vielfältigen Welt der Kräuter. Bereichert mit einer passenden Kleinigkeit des Küchenchefs erwartet Kräuter- und Küchenfans ein bunter Abend für alle Sinne.

Am Donnerstag, den 21. Juni wird Pater Gerhard Wissenswertes über das Thema „**Kräuter von der Haustür bis zum Gartentor**“ weitergeben. Beginn ist um 18.00 Uhr. Unkostenbeitrag: 15,- Euro.

Anmeldung bitte direkt bei den Wirtsleuten:

Annette und Michael Kronenwett

Kißlegger Str. 25, 88239 Wangen-Leupolz

Tel. 0 75 06 95 16 940

Info@zur-sonne-leupolz.de

www.zur-sonne-leupolz.de

Weitere Vorträge finden statt am 19.07., 16.08., 13.09., 18.10., 15.11. und 12.12.2018.

**Pater Gerhard**, lebt in Ebenweiler im Brunnenhof, ist Mönch in der Welt und Mitglied einer ökumenischen Zisterzienserkongregation, dem Orden von Port Royal (OPR) und Priester der Christ-Katholischen Kirche in Deutschland, die der altkatholischen Kirchenunion von Scranton angehört.

Erdverbunden und dennoch himmelwärts strebend versucht er, eine Ahnung vom Reich Gottes, das meint die Achtung vor der Wunderwelt seiner Schöpfung, seine Weite, Freiheit und Barmherzigkeit und den Nutzen der uns daraus erwächst ansatzweise Wirklichkeit werden zu lassen.

www.brunnenhof-kraeuter-und-mehr.de

## Märchenerlebnistag in Buggensegel am 7. Juli

Gemeinsam mit den Erlebnispädagogen von EOS- Bodensee bietet der Familienunterstützende Dienst der Liebenau Teilhabe gemeinnützige GmbH eine Samstagsfreizeit unter dem Motto „Märchenerlebnistage“ für Kinder mit und ohne Behinderung ab dem Grundschulalter an. Dabei werden verschiedene Themen wie bspw. das Dschungelbuch, Robin Hood oder die Kinder von Bullebü spielerisch behandelt. Es findet ein abwechslungsreiches Programm mit Spiel, Spaß, Kreativität und Bewegung statt.

Infos unter [www.eos-bodensee.de/erlebnistage/maerchenerlebnistage](http://www.eos-bodensee.de/erlebnistage/maerchenerlebnistage)

Termin: Samstags, 1x monatlich.

Uhrzeit: 9.30 Uhr bis 16.30 Uhr

Ort: Gelände der Sonnenbergschule in Buggensegel

**Anmeldung bei EOS Bodensee,**

Jürgen Rädler unter 0171-4257776, eos-bodensee@web.de

Anmeldung erforderlich

Die Liebenau Teilhabe gemeinnützige GmbH im Bodenseekreis: Freizeit- und Bildungsangebote für Kinder, Jugendliche und Erwachsene 07553 82 79700

Ambulant betreutes Wohnen & Persönliches Budget

in Salem 07553 82 79 -757 /-582,

in Friedrichshafen 07541 21 068,

Familienunterstützender Dienst 07541 373 702

Betreutes Wohnen in Familien 0751 97 71 23 10

Wir beraten Sie gerne.

## Freunde der Waldburg e.V.

**Mittelaltermarkt des Vereins Freunde der Waldburg e.V. in Waldburg**

Am **Samstag, den 23. und Sonntag, den 24. Juni** findet der 3. Mittelaltermarkt des Vereins statt. Anlass ist das 30jährige Bestehen des Vereins. Der Markt mit **über 60 Ständen** findet statt in der Bauernjörgstr. mit kath. Gemeindegarten, im Rathausgarten und Rathausparkplatz.

Auf dem Dorfplatz findet man die Bühne, eine von **drei Veranstaltungsflächen**, und zehn Stände die für das leibliche Wohl sorgen. In der Bannrieder Str. gegenüber dem Großparkplatz wartet das große **Heer- und Bauernlager** auf die Besucher. Hier bekommt man Einblick in das Alltagsleben im Mittelalter. Auf der Veran-

staltungsfläche gibt es den ganzen Tag über Darbietungen. Neu im Lager: Die mittelalterliche Änderungs-schneiderei. Besucher können ihre Kleidung gleich vor Ort ändern lassen.

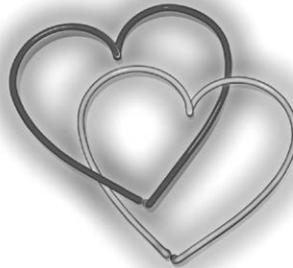
**Der Verein freut sich, dass es gelungen ist an beiden Tagen die Burg mit einbeziehen zu können.** Auf der Bühne gibt es auch hier den ganzen Tag Programm. Hier sorgen die Mannen und Maiden von Schloss Waldburg für Speis und Trank. Der Besuch des Burghofs ist für Marktbesucher mit gültigem Einlassbeleg kostenlos. Ebenso erhalten sie eine **Ermäßigung für den Eintritt in die Burg**. In der Bauernjörgstr., also mitten im Geschehen, baut der Verein seinen Stand auf. Hier erhalten die Besucher Informationen über die Arbeit des Vereins und über die Reichskleinodien im Besitz des Vereins. Als Neuheit präsentiert der Verein seine eigens für die Festlichkeiten des 30jährigen Bestehens beschafften „Stupor mundi“ **Jubiläumsweine und Landsknecht Liköre**. Besucher werden eine Geschmacksexplosion der Spitzenweine aus deutscher Herkunft erleben. Nicht minder werden die Liköre begeistern.

Ein Highlight ist sicherlich das **Ritterturnier im Schwertkampf der „Legion of the Stag“**. 12 Kämpfer machen in Vorrunde, Achtelfinale, Halbfinale und Finale den Sieger aus. Das Finale mit Siegerehrung und Überreichung des FdW Pokals findet am Sonntag auf dem Dorfplatz statt. Die Vorrunde wird am Samstag auf dem Dorfplatz, im Lagerbereich und auf der Burg ausgetragen. Das Achtelfinale wird am Sonntag in der Lagerey und die Halbfinalkämpfe auf der Burg stattfinden. Die genauen Zeiten kann man dem Programm entnehmen oder auf der Homepage des Vereins ([www.freunde-der-waldburg.de](http://www.freunde-der-waldburg.de)).

Das Spektakel beginnt am Samstag gegen 11:30 Uhr mit einem **Umzug von der Schule in der Amtzeller Str.** über die Straßen Am Kohlenberg, Reinhold-Abele-Str., Welfenstr., Bauernjörgstr. **zum Dorfplatz**. Dort findet um 12:00 Uhr die **Markteröffnung** statt. Der Verein hat alles dazu getan, dass der Mittelaltermarkt zu einem **Erlebnis für die ganze Familie** wird. Der Verein freut sich auf die Besucher.

Der Verein bedankt sich schon im Vorfeld für das Verständnis und die Kooperationsbereitschaft aller Anwohner und Betroffenen. Es wird darauf hingewiesen, dass es für die Zeit des Umzuges im Rahmen des Umzugsweges zu kurzen Behinderungen kommen kann. Weiter wird darauf hingewiesen, dass eine Gruppe im Lager mehrmals am Tage mit einer historischen Kanone schießt. Es wird ab und zu laut knallen.

**Ein gutes Herz  
ist unbezahlbar.  
Blut spenden  
ist Ehrensache.**



**SPENDE  
BLUT**  
BEIM ROTEN KREUZ



Termine und Infos 0800 11 949 11 oder DRK.de





Silvia Lau betreut gewerbliche wie auch private Anzeigenkunden in allen Fragen der Anzeigenabwicklung.

Wenn Sie etwas wissen wollen über Gestaltung, Formate, Preise - Silvia Lau hilft Ihnen gerne weiter.

Telefon **07154 8222 - 70**

Druck + Verlag  
**WAGNER**

Druck + Verlag Wagner GmbH & Co.KG · Max-Planck-Straße 14 · 70806 Kornwestheim

## Ihr Mitteilungsblatt

Die aktuelle Informationsquelle!

### MIETANGEBOTE

**4-Zi.-Whg., wunderschöne Lage in Schlier, 110m<sup>2</sup>,**  
Balkon, 850,- € kalt zu vermieten. ☎ 0172-7130796

### STELLENANGEBOTE

## Dogy Dog Kindermoden

Ravensburg, Rosenstr.11

**Wir suchen: freundliche/n Verkäufer/in, Rentner/in**  
auf **450-€-Basis** für unseren Verkauf

Bei Interesse rufen Sie uns bitte an Tel.: 07431 - 9718035  
Zentrale Albstadt-Ebingen



**Plattenhardt + Wirth GmbH**  
Kühlraumbau/Industriebau

Wir sind ein modernes, mittelständisches Unternehmen im Bereich Industrie- und Kühlraumbau. Seit über 50 Jahren sind wir in unseren Kernbereichen mitführend in Europa.

Zur weiteren Verstärkung unserer Lohnbuchhaltung suchen wir leistungsbewusst denkende/n sowie teamfähige/n

**Kfm. Angestellte/n** in Teilzeit (ca. 20 Wochenstunden)

Vorausgesetzt werden Grundkenntnisse in der Lohnbuchhaltung und ein guter Umgang mit MS-Office.

Wir bieten eine umfassende Einarbeitung, leistungsgerechte Bezahlung, kontinuierliche Weiterbildungsmöglichkeiten und ein gutes Betriebsklima.

Ihre schriftliche Bewerbung richten Sie bitte an:  
**Plattenhardt + Wirth GmbH** · Nelkenstraße 11 · 88074 Meckenbeuren-Reute  
Tel. (07542) 9429-0 · Fax 9429-36 · info@plawi.de · www.plawi.de

## Wir suchen ab sofort in Vollzeit oder Teilzeit eine/n Steuerfachangestellte/n, Bilanzbuchhalter/in

Wir, das Team einer kleinen Steuerkanzlei in der Nähe von Ravensburg, suchen Dich zu Verstärkung unseres Teams. Zu unseren Mandanten zählen Unternehmen und Privatpersonen aus unterschiedlichen Branchen.

### Ihre Tätigkeiten:

- Erstellung von Jahresabschlüssen
- Erstellung von Steuererklärungen
- Lohn- und Finanzbuchhaltung der Mandanten

### Ihr Profil:

- Abgeschlossene Berufsausbildung als Steuerfachangestellte/-r
- Freude am Umgang mit Kollegen und Mandanten
- Eine selbständige, engagierte und sorgfältige Arbeitsweise

### Wir bieten Ihnen:

- Vielseitiges Aufgabengebiet
- Leistungsgerechte Bezahlung
- Weiterbildungsmöglichkeiten

Wir freuen uns über Ihre aussagekräftige Bewerbung.

**Steuerberater Josef Binger**

Liebenhofen 57  
88287 Grünkraut

☎ 0751 64815

✉ info@steuerberatung-binger.de

WIR SUCHEN  
**DICH**



## Machen Sie Schlagzeilen!

## SCHATTBUCH Restaurant

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir ab sofort eine:

### SPÜLKRAFT/ KÜCHENHILFE (w/m)

in **VOLLZEIT** (5-Tage-Woche)

Bewerbungen bitte an: info@schattbuch.de

Ihr Ansprechpartner: Christian Marz

Telefon: 07520 953 788

HM Hotel + Gastro GmbH & Co. KG, Schattbucher Str. 10, 88279 Amtzell



Zum frühestmöglichen Termin gesucht

### Mitarbeiter/in für das Lager TZ / VZ

Ideal: landwirtschaftliche Kenntnisse, Freude am Umgang mit Kunden

Wir freuen uns auf Ihren Anruf oder schriftliche Bewerbung

Agrar-Fachmarkt GmbH, Geiselharz 21/1, 88279 Amtzell  
Tel. 07520 - 9238196 email: info@agrarm.de

Wir suchen ab sofort Verstärkung für unser Team:

### Aushilfskräfte auf 450-€-Basis

(m/w) zur Entladung, Abfertigung von Paketen.

Montag bis Freitag von 06:00 – 08:00 Uhr

Bei Fragen dürfen Sie mich gerne telefonisch kontaktieren: Tel. 07520/953-210

**General Logistics Systems Germany GmbH & Co. OHG**

Karl-Maybach-Str. 5

88239 Wangen

Tel. 07520/953-210

Manfred.Maucher@glS-germany.com



## GESCHÄFTSANZEIGEN



Feld 17, 88289 Waldburg, Telefon 075 29 1750

Verkaufszeiten: Freitag 08.00 - 12.00 h und 14.00 - 18.00 h  
Samstag 07.30 - 12.00 h

### Wochenendangebot vom 22.06. – 26.06.2018

<b>PAPRIKAKNACKER</b>	100 g	<b>0,99 €</b>
Für den schwäbischen Wurstsalat:		
<b>FLEISCHWURST</b> im Ring	100 g	<b>0,08 €</b>
<b>SCHWARZWURST</b> im Ring	100 g	<b>0,92 €</b>
<b>VORDERSCHINKEN</b> im Aromapack	200 g	<b>1,99 €</b>

**40 Jahre Bio in Mosisgreut**  
**Hoffest am 24.06.2018, 10-17 Uhr**

10.30 Uhr Feldführung mit Erhard Pfluger  
11.30 Uhr Begrüßung  
12-14 Uhr Mittagessen  
15.30 Uhr Feldführung: "Gemüse- und Blühkulturen"  
Live-Musik - 14:00 Uhr Tanzaufführung  
Leckereien vom Grill, Kaffee und Kuchen  
Filzen und Kinderspiele

Pfluger Mosisgreut, 88267 Vogt  
[www.hofgutmosisgreut.de](http://www.hofgutmosisgreut.de)

...alles aus Naturstein



### Grabmale jetzt aussuchen und bestellen

Wir senden Ihnen gerne unseren aktuellen Grabmalkatalog zu.

Höferweg 25 · 88267 Vogt  
Telefon: 0 75 29 / 77 61  
[www.steinmetz-maucher.de](http://www.steinmetz-maucher.de)



DER GÄRTENGERÄTE-FACHMARKT  
5x in Oberschwaben

**endress**

DAS BESTE FÜR DRAUSSEN

3.199,-  
2.899,-\*

**HABEN SIE NICHTS BESSERES ZU TUN?**

kostenlose Beratung vor Ort

**Husqvarna MÄHROBOTER 430 X** \* ohne Installation

88069 Tettmang (Pfingstweid), Tettmanger Str. 150, Tel: 07542 / 945020  
88212 Ravensburg, Im Kammerbrühl 22, Tel: 0751 / 14882  
88353 Kißlegg (Zaisenhofen), Friedrich-List-Str. 8, Tel: 07563 / 632  
88447 Warthausen, Biberacher Straße, 55, Tel: 07351 / 76711  
88677 Markdorf (Heppbach), Pfannenstiel 7, Tel: 07544 / 6803 [www.endress-shop.de](http://www.endress-shop.de)

Hier bekommen Sie Ihre Pflanzen!

## Rosenfest

Rosenpracht und -vielfalt  
in unserer Gartenbaumschule!  
Finden Sie Ihre Traumrose!

**Samstag,**  
**23. Juni 2018**  
9.00 - 16.30 Uhr



Gartenbaumschule Müller  
Ulmer Straße 98  
88212 Ravensburg  
[www.garten-mueller.de](http://www.garten-mueller.de)

Öffnungszeiten: Mo-Fr 8.30 - 18.00 Uhr, Sa 8.30 - 14.00 Uhr



**...hier werden Sie gut beraten**

Interesse an einer Anzeigenschaltung? Telefon 0 75 74-93200 • [anzeigen@agentur-nusser.de](mailto:anzeigen@agentur-nusser.de)



**Bauklempnerei**

**Müller & Deschler**  
GmbH

- Fassadenbau • Dachentwässerung
- Flachdachabdichtungen

**Auszubildende für 2018 gesucht**

88147 Achberg-Esseratsweiler · Liebenweiler Straße 1  
Telefon: 0 83 80/2 91 · Telefax: 0 83 80/4 86

Ausstellung - Beratung  
Verkauf - Montage  
Kundendienst

**WAHL**   
Moderne Heiztechnik und Bäder

- Solaranlagen
- Brennwertechnik
- Pelletstechnik
- Wärmepumpen

Lindauer Str. 42 · 88239 Wangen im Allgäu · Tel. 0 75 22/9 71 30 · Fax 97 13 13



Wollen Sie verkaufen oder den Wert Ihrer Immobilie erfahren?  
Wenn's um Immobilien geht ...

**SCHNEIDER IMMOBILIEN**

Telefon 0 75 22/82 33 · [info@schneiderimmobilien.de](mailto:info@schneiderimmobilien.de)  
[schneiderimmobilien.de](http://schneiderimmobilien.de)

**Küchen für's Leben!**



**KÜCHEN KARNER**

Inhaber Hans Stauch & Thomas Maurer  
Bregenzerstrasse 6  
D-88145 Hergatz im Allgäu  
T 08385 924 925 0  
F 08385 924 925 7  
[kontakt@kuechen-karner.de](mailto:kontakt@kuechen-karner.de)  
[www.kuechen-karner.de](http://www.kuechen-karner.de)

**Bestattungen**

**Stauber**  
seit 1933

Ravensburger Straße 83  
88239 Wangen im Allgäu  
Tel. (0 75 22) 2 10 50  
Fax (0 75 22) 2 97 07  
[www.Bestattungen-Stauber.de](http://www.Bestattungen-Stauber.de)

Das Fachunternehmen Ihres Vertrauens.

**Tobias Richter**  
Maler- und Lackierermeister

Pettermandstraße 16  
88239 Wangen im Allgäu

- Gerüstbau & Verleih
- Verputzarbeiten
- Malerarbeiten
- Bodenbeschichtungen
- Wärmedämmung
- Spritzlackierungen
- Asbestsanierungen

Tel. 0 75 22/77 12 15  
Fax 0 75 22/77 12 16  
Mobil 0170/524 78 25  
[maler@richter-tobias.de](mailto:maler@richter-tobias.de)  
[www.richter-tobias.de](http://www.richter-tobias.de)

**Kolbeck GmbH**  
Fensterbau



88287 Grünkraut-Gullen  
Lagerstraße 16

- Holzfenster
- Holz-Aluminium-Fenster
- Kunststofffenster

Telefon (07 51) 7 69 30-0 • Fax (07 51) 7 69 30-15  
E-Mail: [info@kolbeck-fensterbau.de](mailto:info@kolbeck-fensterbau.de)

**Miele Maier**

KÜCHEN, HAUSGERÄTE UND KUNDENDIENST.  
Im grössten Miele Center zwischen Ulm und Bodensee.

Am Alten Gaswerk 9 · 88212 Ravensburg · [www.maier-rv.de](http://www.maier-rv.de)



**wissmann**  
Die WohnWeltVerbesserer.

Heizung  
Bad  
Dach & Fassade

wissmann GmbH · Bregenzer Str. 26 · 88239 Wangen  
Tel. 0 75 22-97 72-0 · [www.wissmann-wangen.de](http://www.wissmann-wangen.de)

 Service	 Audi Service	 Karosserie Fachbetrieb
 Service	 PEUGEOT	

JAHRESWAGEN, GEBRAUCHTWAGEN  
UND EU-NEUFAHRZEUGE

**SERVICEPARTNER**  
ZUVERLÄSSIG • KOMPETENT • SCHNELL

📍 88368 Bergatreute ☎ 07527 - 92 12 - 0  
🌐 [www.autohaus-schmidinger.de](http://www.autohaus-schmidinger.de)

**Druck + Verlag Wagner, 70799 Kornwestheim  
Postvertriebsstück E 7928 C - Gebühr bezahlt -  
Dt. Post AG**

**AMERICAN  
★ PLAYHOUSE ★**

Ravensburg, Jahnstraße 104  
**come in and win**



**LBS**  
Ihre Baufinanziererin!  
Bezirksleiterin Tanja Bernard  
Tel. 07522-70 79 62 0  
[tanja.bernard@lbs-sw.de](mailto:tanja.bernard@lbs-sw.de)

**LAYER Sicherheitstechnik**

# SIND SIE SICHER SICHER?

**UNSERE LEISTUNGEN**

- Mechanische Tür- und Fenstersicherungen
- Videoüberwachung
- Alarmanlagen
- Smart Home-Lösungen
- Tresore, Waffen- und Datenschränke

**BERATUNG, MONTAGE, WARTUNG – DAS IST DER LAYER-MEHRWERT!**

LAYER-Großhandel, 88069 Tettngang, Klausenburger Str. 16, [www.layer-sicherheitstechnik.de](http://www.layer-sicherheitstechnik.de), Tel. +49 (0) 7542/9300-996

**Angebot des Monats**

**Gitterrost-sicherung Abus**

Die Gitterrost-sicherung verhindert ein Aufhebeln des Gitterrostes und bietet einen optimalen Einbruchschutz für Kellerschächte. Paarweise wird die Gitterrost-sicherung an beiden Seiten angebracht. Preis pro Paar.

Artikelnr: 37583  
**44,90 €**  
inkl. MwSt.



Gültig bis 31.07.2018

**KFZ-MARKT**

**TÜV-Termine** täglich, Montag – Freitag





Ihr Servicepartner für VW-PKW, VW-Nutzfahrzeuge und SEAT-PKW.



Autohaus Stützenberger  
Raiffeisenstr. 1, 88353 Kißlegg  
Telefon 0 75 63 / 90 91 0

Wir checken Ihr Auto vorab kostenlos.

**0,- €**



Selbstverständlich für alle Marken.  
Gerne bieten wir unseren Kunden auch einen Hol- und Bringservice an.

[www.vw-autohaus-stuetzenberger.de](http://www.vw-autohaus-stuetzenberger.de)